VERORDENING (EEG) Nr. 2289/91 VAN DE COMMISSIE

van 30 juli 1991

tot vaststelling, voor het verkoopseizoen 1991/1992, van de voor Williams- en Rochaperen aan de telers te betalen minimumprijs, alsmede van het bedrag van de steun bij de produktie van deze peren op siroop en/of op natuurlijk vruchtesap

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op de Akte van Toetreding van Spanje en Portugal,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 426/86 van de Raad van 24 februari 1986 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector van op basis van groenten en fruit verwerkte produkten [1], laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1943/91 [2], en met name op artikel 4, lid 4, en artikel 5, lid 5,

Overwegende dat Verordening (EEG) nr. 1206/90 van de Raad [3], gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 2202/90 [4], de algemene voorschriften van de produktiesteunregeling in de sector verwerkte groenten en fruit heeft vastgesteld;

Overwegende dat overeenkomstig artikel 4, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 426/86 bij de vaststelling van de aan de telers te betalen minimumprijs rekening wordt gehouden met het niveau van de in het voorgaande verkoopseizoen geldende minimumprijs, de ontwikkeling van de basisprijzen in de sector groenten en fruit en het feit dat het verse produkt een normale afzet moet kunnen vinden voor de verschillende bestemmingen, inclusief levering aan de verwerkende industrie;

Overwegende dat in artikel 5 van Verordening (EEG) nr. 426/86 de criteria zijn vastgesteld aan de hand waarvan de steun bij de produktie moet worden berekend; dat met name rekening moet worden gehouden met de voor het voorafgaande verkoopseizoen vastgestelde steun, aangepast om rekening te houden met de ontwikkeling van de aan de telers te betalen minimumprijs en het verschil tussen de in aanmerking genomen kosten van het basisprodukt in de Gemeenschap en de kosten van het basisprodukt in de belangrijkste concurrerende derde landen;

Overwegende dat artikel 4 van voornoemde Verordening (EEG) nr. 1206/90 voorziet in een systeem van monetaire aanpassing om de produktiesteun te corrigeren voor het effect dat de verschillen tussen de landbouwomrekeningskoers en de gemiddelde wisselkoers op de wisselmarkt tijdens een nader te bepalen periode hebben op de minimumprijs verminderd met de steun; dat in de huidige marktsituatie, en met het oog op normale concurrentievoorwaarden ten opzichte van de derde landen een dergelijk aanpassingsmechanisme moet worden aangepast door op het steunbedrag een coëfficiënt toe te passen;

Overwegende dat de aan de telers in Spanje en Portugal te betalen minimumprijs en de produktiesteun voor de verkregen produkten moeten worden vastgesteld overeenkomstig het bepaalde in de artikelen 118 en 304 van de Toetredingsakte; dat de representatieve periode voor het bepalen van de minimumprijs is vastgesteld bij Verordening (EEG) nr. 461/86 van de Raad van 25 februari 1986 tot vaststelling van voorschriften inzake de produktiesteunregeling voor uit groenten en fruit verkregen produkten in verband met de toetreding van Spanje en Portugal [5]; dat de toepassing van deze bepalingen tot gevolg heeft dat de minimumprijs en het steunbedrag die voor Spanje en Portugal moeten worden vastgesteld, andere zijn dan die voor de andere Lid-Staten;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van het Comité van beheer voor op basis van groenten en fruit verwerkte produkten,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

Voor het verkoopseizoen 1991/1992 worden

a) de in artikel 4 van Verordening (EEG) nr. 426/86 bedoelde en aan de telers te betalen minimumprijs voor Williams- en Rochaperen, en

b) de in artikel 5 van diezelfde verordening bedoelde produktiesteun voor Williams- en Rochaperen op siroop en/of op natuurlijk vruchtesap

vastgesteld zoals aangegeven in bijlage I.

Artikel 2

1. Op de produktiesteun wordt een coëfficiënt toegepast die gelijk is aan het effect op de kostprijs van het verschil tussen de gemiddelde koers op de wisselmarkt en de landbouwomrekeningskoers die van toepassing is aan het begin van het verkoopseizoen.

[1] PB nr. L 49 van 27. 2. 1986, blz. 1.
[2] PB nr. L 175 van 4. 7. 1991, blz. 1.
[3] PB nr. L 119 van 11. 5. 1990, blz. 74.
[4] PB nr. L 201 van 31. 7. 1990, blz. 4.
[5] PB nr. L 53 van 1. 3. 1986, blz. 15.

2. Voor de toepassing van lid 1 wordt verstaan onder :

— „kostprijs" : de minimumprijs te betalen aan de producent, verminderd met de steun,

— „gemiddelde koers op de wisselmarkt" : het gemiddelde van de koersen die voor de berekening van de monetaire compenserende bedragen in aanmerking zijn genomen in het eerste kwartaal van het jaar waarin het betrokken verkoopseizoen begint.

3. De overeenkomstig lid 1 berekende coëfficiënten zijn vastgesteld in bijlage II.

Artikel 3

Indien de verwerking plaatsvindt buiten de Lid-Staat waar het basisprodukt is geteeld, verstrekt deze Lid-Staat aan de Lid-Staat die de produktiesteun betaalt het bewijs dat de aan de teler verschuldigde minimumprijs is betaald.

Artikel 4

Deze verordening treedt in werking op de dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.*

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 30 juli 1991.

Voor de Commissie

Ray MAC SHARRY

Lid van de Commissie

BIJLAGE I

Aan de telers te betalen minimumprijs

Produkt	In ecu/100 kg nettogewicht af producent, voor produkten geteeld in		
	Spanje	Portugal	overige Lid-Staten
Williams- en Rochaperen voor de bereiding van peren op siroop en/of op natuurlijk vruchtesap	29,242	29,128	31,671

Produktiesteun

Produkt	In ecu/100 kg nettogewicht voor produkten verkregen van basisprodukten geteeld in		
	Spanje	Portugal	overige Lid-Staten
Williams- en Rochaperen op siroop en/of op natuurlijk vruchtesap	17,174	17,069	19,423

BIJLAGE II

Coëfficiënten bedoeld in artikel 2, lid 3, van Verordening (EEG) nr. 2136/90, voor het verkoopseizoen 1991/1992

Bfr.	1
Dkr.	1
DM	1
Dr.	1,0048
Pta	1,0112
Ffr.	1
Iers £	1
Lire	1
Fl.	1
Esc.	1,0038
Brits £	0,9950